

Allgemeine Geschäfts- und Dienstleistungsbedingungen EXPENSYA

PRÄAMBEL

Das Dienstleistungsunternehmen Expensya ist Inhaber einer Software für die dematerialisierte Verwaltung von Geschäftsausgaben, die auch unter dem Namen "Expensya Software" bekannt ist.

Der Kunde möchte ein Tool erwerben, das es ihm ermöglicht, Spesenabrechnungen auf dematerialisierte Weise zu verwalten, die Integration von technischen Mitteln, (wie den Arbeitsabläufen für die Erstellung und Vorautorisierung), und von Zahlungslösungen, die von als Zahlungsdienstleistern fungierenden Partnern, zu gewährleisten, die mit dieser Verwaltung zusammenhängenden Daten zu exportieren und sie in sein Computersystem zu integrieren. Expensya erklärt, dass sein Werkzeug, die Expensya Software, geeignet ist, die vom Kunden formulierten Anforderungen zu erfüllen, im Folgenden die "Lösung".

In diesem Zusammenhang wird der Kunde darüber informiert und erkennt an, dass der Anbieter und der/die Zahlungsdienstleister entweder durch eine reine Geschäftspartnerschaft oder durch ein Mandat als Vermittler von Bankgeschäften und Zahlungsdiensten miteinander verbunden sind.

In diesem Dokument sind die im Anschluss als "Geschäftsbedingungen" bezeichneten Allgemeinen Geschäfts- und Dienstleistungsbedingungen zwischen Expensya und seinem Kunden beschrieben.

Er beschreibt auch die Aufgaben, die der Dienstanbieter übernimmt, wenn er als nicht exklusiver Beauftragter für Bankgeschäfte und Zahlungsdienste ("BBZD") von dem/den Zahlungsdienstleister(n) beauftragt wird, die Kontaktaufnahme zwischen diesen zu erleichtern und dem Kunden sowie die Erbringung der Zahlungsdienste, indem er alle erforderlichen Arbeiten für den Kunden durchführt. notwendige vorbereitende Arbeiten und Beratungen gemäß Artikel L.519-1 des französischen Währungs- und Finanzgesetzbuchs (Code monétaire et financier).

Diese ersetzen jede Vereinbarung, Mitteilung, jedes Angebot, jeden Vorschlag und jede Korrespondenz, ob mündlich oder schriftlich, die zuvor zwischen den Parteien ausgetauscht oder abgeschlossen wurden, sofern nicht anders auf dem vom Kunden unterzeichneten Bestellformular angegeben, das auf diese Geschäftsbedingungen verweist.

Artikel 1 – Rechtliche Hinweise und regulatorische Bestimmungen

Diese Geschäftsbedingungen werden von Expensya (im Folgenden auch "Dienstanbieter" genannt) vorgeschlagen, einer Aktiengesellschaft nach französischem Recht ("Société Anonyme") mit einem Kapital von 132 040,13 Euro, deren Sitz sich in 35, Rue des Jeuneurs, 75002, Paris, Frankreich, befindet und die unter der Nummer 810 794 610 im Pariser Handelsregister (RCS) registriert ist.



Der Kunde ist informiert und erkennt an, dass:

Der Anbieter tritt gegenüber Zahlungsdienstleistern ("ZDL") auf, die dem Kunden Zahlungsdienste anbieten (i) entweder als Vermittler, indem sie dem Kunden Zahlungsdienste anbieten (i) oder als Vermittler von BBZD gemäß Artikel R. 519-4, I, 3° des Code monétaire et financier(ii) oder als reiner Geschäftspartner, der dem Kunden über das Vorhandenseins eines ZDL informiert oder von einem ZDL gegenüber dem Kunden angezeigt wird;

- der Anbieter ist als BBZD bei ORIAS Nr. 21007779 registriert und handelt als BBZD im Namen und im Auftrag von SWAN, einem E-Geld-Institut, das Zahlungsdienste anbietet und von der Autorité de contrôle prudentiel et de résolution (ACPR) (Behörde für Aufsicht und Abwicklung) unter dem Interbankencode (IPC) 17328 (im Folgenden «SWAN») zugelassen ist;
- Der Anbieter erwirtschaftet mehr als ein Drittel seines BBZD-Umsatzes als BBZD von SWAN, mit dem er nicht durch eine Kapitalbeziehung verbunden ist.

Artikel 2 – Definitionen

In den vorliegenden Geschäftsbedingungen haben Wörter und Ausdrücke, die durch Großbuchstaben gekennzeichnet sind, die nachstehend aufgeführten Bedeutungen, unabhängig davon, ob sie im Singular oder Plural verwendet werden.

"Abonnement" bezeichnet die Kosten für die Dienstleistungen, die auf einer wiederkehrenden Basis in Rechnung gestellt werden.

"Anomalie" bezeichnet jeden reproduzierbaren Fehler vom Typ "Funktionsstörung" oder "Nichtkonformität des Dienstes", der in Bezug auf seine Dokumentation während der anfänglichen Implementierungsphase oder während der Produktionsphase des Dienstes beobachtet wird. Anomalien werden vom Dienstanbieter qualifiziert und in zwei Kategorien eingeteilt:

- Blockierende Anomalie: Eine Anomalie, die bewirkt, dass der Zugriff auf mindestens eine wesentliche Funktionalität des Dienstes (Verbindung zur Software über die Webanwendung, Einreichung von Reisekostenabrechnungen, Validierungsprozess, buchhalterische Kontrolle, Abruf von Buchhaltungsdokumenten, beweiskräftige Archivierung) nicht möglich oder gestört ist oder den Betrieb der Lösung verhindert (Verletzung der Integrität der Daten, Leistung einer wesentlichen Funktionalität über die Nutzung unter angemessenen Bedingungen hinaus);
- Nicht-blockierende Anomalie: Eine Anomalie, die nicht die Merkmale einer blockierenden Anomalie aufweist (d.h. nicht eine wesentliche Funktionalität betrifft).
 - Schwerwiegende Anomalie: Eine Anomalie, durch die es unmöglich wird, andere als einen Teil der nicht wesentlichen Funktionalitäten der Lösung zu nutzen, was langfristig nicht tragbar ist.
 - Geringfügige Anomalie: Eine Anomalie von geringfügiger Kritikalität, bei der die Nutzung der Lösung unter Anwendung eines Hilfsverfahrens weiterhin möglich ist.

Das "Dienst-Eröffnungsdatum" bezeichnet das Datum, an dem der Dienstanbieter eine Umgebung für den Kunden aktiviert hat, die es dem Dienstanbieter und dem Kunden ermöglicht, mit der Konfiguration zu beginnen. Die Eröffnung des Dienstes gilt als erworben, wenn der Dienstanbieter dem Administratorbenutzer des Kunden seine Benutzeridentifizierung zugesendet hat.



- "Dokumentation" bezeichnet alle elektronischen Hilfedokumente für Benutzer, elektronisches Schulungsmaterial, online verfügbare Video-Tutorials sowie das Dokumentationsextranet des Dienstanbieters (https://help.expensya.com/).
- "Daten": Alle Daten, die der Kunde über die Lösung oder während der Implementierung der Lösung an den Dienstanbieter übermittelt und die das ausschließliche Eigentum des Kunden bleiben.
- "Persönliche Daten" bezeichnet alle personenbezogenen Daten im Sinne des französischen Datenschutzgesetzes (Loi Informatique et Libertés) Nr. 78-17 vom 6. Januar 1978 und der EU-Verordnung 2016/679 vom 27. April 2016 (sog. "DSGVO"), unabhängig von ihrer Art oder ihrem Träger, die im Zusammenhang mit dem Zugang zur Lösung und der Nutzung der Dienste des Dienstanbieters gemäß Artikel 16 dieser Allgemeinen Geschäftsbedingungen und den gemeinsamen Bestimmungen für die Verarbeitung personenbezogener Daten im Anhang erhoben und verarbeitet werden können.
- "Kundeninformationen" bezeichnet alle Informationen über den Kunden, die der Dienstanbieter im Rahmen seines BBZD-Auftrags erhebt und an den Zahlungsdienstleister weiterleitet, um die Zahlungsdienste für den Kunden abzuschließen und zu erbringen.
- "Benutzeridentifizierung" bezeichnet sowohl die eigene Benutzeridentifizierung ("Login") des Benutzers als auch das Anmeldungspasswort, das vom Benutzer oder im Rahmen der SSO nach der Registrierung für den Dienst eingerichtet wurde.
- "Dienstleistungsbroschüre" bezeichnet das beigefügte Dokument, das die Dienstleistungen und die spezifischen Bestimmungen bezüglich der Bedingungen für die Erbringung dieser Dienstleistungen beschreibt.
- "Software" bezeichnet den vollständigen Satz von Computerprogrammen, die dazu bestimmt sind, mehreren Kunden und Benutzern für die selbe Anwendung oder Funktion zur Verfügung gestellt zu werden. Die Software wird entweder vom Dienstanbieter oder von Dritten herausgegeben. In diesem Fall garantiert der Dienstanbieter, dass er alle erforderlichen Rechte besitzt.
- "Erstimplementierung" bezieht sich auf das vom Dienstanbieter an den Kunden gelieferte Projekt, das verschiedene Leistungen (Erfassung der Anforderungen, Konfiguration, technische Integration der Abläufe, Abnahme, Pilot, Produktionsstart, Änderungsmanagement und Schulung) umfasst, die mit der Bereitstellung der Lösung und den unter diese Geschäftsbedingungen fallenden Dienstleistungen verbunden sind.
- "BBZD" bezeichnet den Dienstanbieter, der im Namen und im Auftrag eines oder mehrerer Zahlungsdienstleister als Vermittler von Bankgeschäften und Zahlungsdienstleistungen ("VBZD") im Sinne von Artikel R.519-4, I, 3° des Währungs- und Finanzgesetzes handelt.
- "Zahlungsdienstleister" bezeichnet eine regulierte Organisation im Sinne von Artikel L. 522-1 des französischen Währungs- und Finanzgesetzes, das dem Kunden Zahlungsdienstleistungen im Sinne von Artikel L. 314-1 des französischen Währungs- und Finanzgesetzes, insbesondere virtuelle und physische Zahlungskarten, zur Verfügung stellt.

Der Begriff "Geltende Vorschriften" bezeichnet alle Bestimmungen des Währungs- und Finanzgesetzbuchs in Bezug auf Vermittler von Bankgeschäften und ihre Tätigkeiten, die entsprechenden Erlasse und ganz allgemein alle Rechts- und Verwaltungsvorschriften, Verhaltenskodex und/oder Best Practices, die auf BBZD und ihre Tätigkeiten anwendbar



sein können, unabhängig davon, ob diese Vorschriften im Währungs- und Finanzgesetzbuch oder in einem anderen Gesetzbuch kodifiziert sind oder nicht, wobei alle auf die Tätigkeit von BBZD anwendbaren Rechts- und Verwaltungsvorschriften zusammen ein Regelwerk bilden.

"Saas" bezeichnet die Lösung vom Typ SaaS (Software as a Service): Sie basiert auf einer Softwarearchitektur, die allen Kunden gemeinsam ist und vom Dienstanbieter auf seiner technischen Infrastruktur betrieben wird. Der Kunde hat die Möglichkeit, die Lösung durch den vom Anbieter zur Verfügung gestellten Einstellungen anzupassen. Jeder Antrag auf kundenspezifische funktionelle Entwicklung kann ausnahmsweise beim Dienstanbieter als Lösungsentwicklung beantragt werden. Dieser wird den Antrag prüfen und erwägt die Möglichkeit, ihn in einer zukünftigen Version in die Lösung aufzunehmen.

"Dienstleistungen" bezeichnet die Dienstleistungen, die der Dienstanbieter dem Kunden wie in diesen Geschäftsbedingungen in den Anlagen Dienstleistungsbroschüre und Expensya Digitalisierung und Gesetzeskonforme Archivierung definiert und in Übereinstimmung mit den Bestimmungen in den Anlagen Gemeinsame Bestimmungen für die Verarbeitung personenbezogener Daten sowie Verzeichnis der Datenverarbeitungstätigkeiten erbringt. Die Dienstleistungen umfassen insbesondere die Fernbereitstellung und das Recht zur Nutzung der Software, das Hosting der Software und der Daten, die Sicherung der Daten, die Verwaltung und Überwachung der Software, die korrigierende und evolutive Wartung der Software, die Behebung von Anomalien und die Reversibilität der Kundendaten sowie die Integration oder ggf. die Herstellung von Kontakten zu ZDLs, die dem Kunden Zahlungslösungen zur Verfügung stellen bei Ende der Anwendung dieser Geschäftsbedingungen.

"Benutzer" bezeichnet jeden Mitarbeiter des Kunden, der die Lösung verwendet.

"Aktiver Benutzer" bezeichnet jeden Mitarbeiter des Kunden, der im Laufe des betreffenden Monats oder der zwei letzten Monate mindestens eine Abrechnung bzw. ein Budget einreicht oder mindestens eine Aufwendung eingibt oder eine Zahlung durchführt oder mindestens einen Export tätigt, wobei die Anzahl der aktiven Benutzer zu Abrechnungszwecken erfasst werden muss.

Inaktive Karte" bezeichnet jeden Benutzer des Kunden, der über eine oder mehrere Karten (virtuell oder physisch) verfügt, ohne diese während eines Kalendermonats zu nutzen.

"Kunde" bezeichnet denjenigen, der das Bestellformular unterschreibt.

"Virtuelle Kreditkarte" bezeichnet Zahlungskartennummern, die digital versendet werden, um für Online-Zahlungen auf die gleiche Weise wie physische Zahlungskartennummern verwendet zu werden. Diese Kartennummern werden von einem Zahlungsinstitut ausgegeben und in den Ablauf der Expensya-Software integriert.

Artikel 3 - Vertragsgegenstand

Zweck dieser Allgemeinen Geschäftsbedingungen ist die Definition der anwendbaren Bestimmungen und Bedingungen in den folgenden Bereichen:

- Dienstleistungen im Zusammenhang mit der Nutzung der Software durch den Kunden;
- Anfängliche Implementierungsdienste und andere zusätzliche Dienstleistungen, die dem Kunden geliefert werden.
- Bei der Vorlage der vorvertraglichen Informationen und der allgemeinen Geschäftsbedingungen für Zahlungsdienste gemäß den anwendbaren Vorschriften, wodurch die Kontaktaufnahme zwischen dem Kunden und dem/den Zahlungsdienstleister(n) und der Abschluss von Zahlungsdiensten durch den Kunden



erleichtert wird, die von dem/den Zahlungsdienstleister(n), den/die der Anbieter als BBZD vertritt, angeboten werden

Der Dienstanbieter führt die Dienstleistungen aus. Insbesondere gewährt er dem Kunden, der dies annimmt, Folgendes:

- Ein Recht auf Zugang zu den Servern des Dienstleistungsanbieters gemäß den nachstehend definierten Bedingungen
- - Ein Recht auf die Endnutzung der Software;

Während der Anwendungsdauer dieser Allgemeinen Geschäftsbedingungen behält sich Expensya das Recht vor:

- sein Angebot und seine Software im gemeinsamen Interesse seiner Kunden und zur Berücksichtigung zukünftiger technologischer Vorgaben weiterzuentwickeln. Diese Änderungen sind für den Kunden mit keinen zusätzlichen Kosten für Module verbunden, die allen Benutzern offen stehen;
- neue zahlungspflichtige optionale Module anzubieten unter der Voraussetzung, dass deren Verwendung für den ordnungsgemäßen Betrieb der unter diese Allgemeinen Geschäftsbedingungen fallenden Dienste nicht obligatorisch ist und eine Nichtverwendung der optionalen Module das Dienstniveau nicht beeinträchtigt.

Artikel 4 – Vertragsdokumente

Diese Geschäftsbedingungen werden ergänzt durch die folgenden Dokumente mit ihren Anlagen und Vertragszusätzen in absteigender Reihenfolge ihres jeweiligen rechtlichen Werts:

- Die etwaigen unterzeichneten Bestellformulare;
- Die Anlagen zu diesen Geschäftsbedingungen;
 - Die Dienstleistungsbroschüre, verfügbar unter der Adresse https://www.expensya.com/de/av
 Expensya gesetzeskonforme Digitalisierung und Archivierung, https://www.expensya.com/de/av
 - Gemeinsame Bestimmungen für die Verarbeitung personenbezogener Daten, verfügbar unter der Adresse https://www.expensya.com/de/av
 - Verzeichnis der Datenverarbeitungsaktivitäten, verfügbar unter der Adresse <u>https://www.expensya.com/de/av</u>

Artikel 5 – Ungültigkeit einer Bestimmung und Vollständigkeit der Geschäftsbedingungen

Im Falle eines Konflikts zwischen den Bestimmungen der verschiedenen Dokumente, die im Absatz **Vertragsdokumente** genannt sind, wird ausdrücklich vereinbart, dass die spezifischsten Bestimmungen Vorrang vor den anderen Dokumenten haben, die die Gesamtheit des Vertrags bilden.

Ist eine der Bestimmungen oder ein Teil davon nach einer Rechtsvorschrift oder einem anwendbaren Gesetz ungültig, gilt sie als ungeschrieben, macht aber die Geschäftsbedingungen oder die teilweise betroffene Bestimmung nicht unwirksam.

Artikel 6 - Verpflichtungen des Dienstanbieters

Der Dienstanbieter wird alle erforderlichen Mittel (Personal, Methoden usw.) einsetzen, um die Dienstleistungen in Übereinstimmung mit diesen Geschäftsbedingungen und ihren Anlagen zu erbringen.



Der Dienstanbieter verpflichtet sich, sich gegenüber dem Kunden in gutem Glauben stets als loyaler Partner zu verhalten und den Kunden insbesondere unverzüglich über alle Streitigkeiten oder Schwierigkeiten zu informieren, die bei der Ausführung der Geschäftsbedingungen oder in den Beziehungen zu Dritten auftreten, die ihn an ihrer Ausführung hindern könnten.

Der Dienstanbieter garantiert die Kompatibilität der Lösung gemäß den technischen Voraussetzungen der in der Anlage **Dienstleistungsbroschüre** beschriebenen Telefon- und IT-Ausrüstung.

Der Dienstanbieter sorgt dafür, von seinem Kunden und/oder den Nutzern die für die Zusammenstellung des Kundenwissensdossiers notwendigen Unterlagen zusammenzustellen, nämlich:

- Firmenname ;
- Der Name der Geschäftsführer und des/der wirtschaftlichen Eigentümer(s);
- die von dem/den Zahlungsdienstleister(n) genannten einzureichenden Unterlagen;
- und grundsätzlich alle für die Prüfung der Kundeninformationen durch den/die Zahlungsdienstleister relevanten Informationen.

Artikel 7 – Verpflichtungen des Kunden

Zur Gewährleistung der für die ordnungsgemäße Durchführung der Erstimplementierung erforderlichen Bedingungen und der Nutzung der Lösung muss der Kunde:

- sicherstellen, dass die von ihm angegebenen Bedürfnisse seinen tatsächlichen Bedürfnissen entsprechen;
- sicherstellen, dass seine Nutzer die erforderlichen Eignungen und Fähigkeiten besitzen:
- sicherstellen, dass alle ihm obliegenden Aufgaben während der Erstimplementierung fristgerecht ausgeführt werden;
- sicherstellen, dass Qualität, Verfügbarkeit und Zuverlässigkeit der Telekommunikationsnetzwerke vom Typ Internet für den Zugang und die Nutzung der Lösung und der damit verbundenen Dienste gewährleistet sind;
- die für die Tarifauswahl entscheidende Anzahl der aktiven Benutzer sowie die zeitliche Staffelung der Bereitstellungen angeben, damit der Dienstanbieter seine Rechen- und Speicherkapazität und seinen Support entsprechend ausrichten kann.
- die Antworten auf Fragen, die der Dienstanbieter im Rahmen seines BBZD-Auftrags und der Zusammenstellung von Kundeninformationen an ihn richtet. In diesem Zusammenhang verpflichtet sich der Kunde gegenüber dem Dienstanbieter, jede Anfrage des Dienstanbieters nach Informationen wahrheitsgemäß zu beantworten, wenn diese für die Identifizierung und Überprüfung der Identität des Benutzers nützlich sein kann.

Artikel 8 -Aufsichtsbehörde und Bearbeitung von Beschwerden über die Tätigkeit von BBZD

8.1 Zuständige Behörde

Der Kunde wird darüber informiert, dass die für die Aufsicht und Kontrolle des Anbieters in Bezug auf seine BBZD-Aktivitäten zuständige Aufsichtsbehörde die ACPR ist.



ACPR Place de Budapest CS 92459, 75436 Paris

8.2 Bearbeitung von Beschwerden

Beschwerden, die sich auf die Nichterfüllung bzw. die nicht ordnungsgemäße Erfüllung der Aufgaben des Dienstanbieters in seiner Eigenschaft als BBZD (d. h. im Zusammenhang mit der Expensya Zahlungskartenoption) beziehen, fallen unter diesen Artikel.

Beschwerden (Anfechtungen, Widerspruchs-, Zugangs- und Berichtigungsrechte usw.) können kostenlos auf Antrag an EXPENSYA per E-Mail an die folgende E-Mail-Adresse: reclamation@expensya.fr oder per Post an die folgende Adresse geltend gemacht werden:

Société Expensya, Services Réclamations 35, rue des Jeuneurs 75002 PARIS

Gemäß der Empfehlung 2011-R-05 der ACPR vom 15. Dezember 2011 wird innerhalb von maximal zehn Tagen eine Empfangsbestätigung versandt. Beschwerden werden innerhalb von höchstens zwei Monaten nach ihrem Eingang bearbeitet.

Kommt es zu keiner gütlichen Einigung, kann sich der Dienstanbieter unbeschadet anderer gesetzlicher Handlungsmöglichkeiten per Brief an einen unabhängigen Mediator wenden, der bei Streitigkeiten, die sich aus der Anwendung der vorliegenden Bestimmungen ergeben, kostenlos angerufen werden kann.

Artikel 9 – Anwendungslaufzeit und Kündigung

Die Geschäftsbedingungen treten am Tag der Unterzeichnung des Bestellformulars des Kunden in Kraft.

Die anfängliche Laufzeit dieser Geschäftsbedingungen beträgt ab dem Dienst-Eröffnungsdatum sechsunddreißig (36) Monate, sofern im Bestellformular nicht anders angegeben.

Sofern eine der anderen Partei nicht drei (3) Monate vor Ablaufdatum per Einschreiben mit Rückschein eine gegenteilige Mitteilung zustellt, werden diese Geschäftsbedingungen stillschweigend für aufeinanderfolgende Zeiträume von zwölf (12) Monaten verlängert, die von jeder Partei gekündigt werden können.

Das für die Kündigung zu berücksichtigende Datum ist das Datum des Eingangs oder der ersten Vorlage des Einschreibens, wobei das auf dem Poststempel genannte Datum als Nachweis gilt.

Artikel 10 – Beschreibung der Dienstleistungen

Der Dienstanbieter stellt dem Kunden die Lösung aus der Ferne, über das Internet-Netzwerk und gemäß den im Absatz **Nutzungsrecht** beschriebenen Nutzungsrechten einschließlich der folgenden Anwendungen zur Verfügung:

- Die mobile Anwendung Expensya;
- Die Expensya-Website, zugänglich unter der Adresse https://www.expensya.com;



 Alle anderen Dienstleistungen oder optionalen Module, die auf einem vom Kunden unterzeichneten Bestellformular oder in der Anlage Geschäftsbedingungen angegeben sind;

und die begleitende Dokumentation.

Der Dienstanbieter sorgt für die Ausführung der Dienstleistungen gemäß den Anlagen Dienstleistungsbroschüre und Expensya Digitalisierung und Gesetzeskonforme Archivierung und in Übereinstimmung mit den Bestimmungen aus den Anlagen Gemeinsame Bestimmungen für die Verarbeitung personenbezogener Daten sowie Verzeichnis der Datenverarbeitungstätigkeiten.

Darüber hinaus stellt der Anbieter dem Kunden Zahlungslösungen, insbesondere virtuelle Zahlungskarten und physische Zahlungskarten, die den Nutzern von den Zahlungsdienstleistern angeboten werden, zur Verfügung, indem er sie in seine Expensya-Website und mobilen Anwendungen integriert. Diese Lösungen sind dabei mit der Nutzung der Software verbunden.

Artikel 11 – Zugriff auf die Lösung

Das vom Dienstanbieter festgelegte Verfahren für den Zugriff auf die Lösung muss vom Kunden strikt eingehalten werden:

- Der Zugriff erfolgt über die Computer und Smartphones des Kunden (Android, Apple iOS);
- Der Zugriff erfolgt mit Hilfe von Benutzeridentifizierungen, die den Benutzern des Kunden zur Verfügung gestellt werden und ihnen den Zugang zum Dienst ermöglichen.

Die Benutzeridentifizierungen dienen dazu, den Benutzern des Kunden den Zugang zu dem Dienst, der Gegenstand dieser Geschäftsbedingungen ist, vorzubehalten, die Integrität und Verfügbarkeit der Lösung sowie die Integrität, Verfügbarkeit und Vertraulichkeit der von den Benutzern übermittelten Daten zu schützen.

Die Lösung ermöglicht die Verwaltung von zwei Zugriffsarten:

- Der Administrator-Benutzerzugang dient der Verwaltung der Nutzung des Dienstes. Der Administrator-Benutzerzugang ermöglicht es dem Kunden, seine Benutzer anzulegen und ihnen Benutzerrechte zuzuweisen;
- Der Benutzerzugang ermöglicht die Nutzung des Dienstes.

Der Kunde verpflichtet sich, alles in seiner Macht Stehende zu tun, um die Vertraulichkeit der Benutzeridentifizierungen zu wahren und sie in keiner Form weiterzugeben. Im Falle des Diebstahls einer Benutzeridentifizierung liegt es im Ermessen des Kunden, den Dienst für die betreffende Benutzeridentifizierung zu deaktivieren.

Bei Verlust einer Benutzeridentifizierung wendet der Kunde das "Passwort vergessen"-Verfahren (https://www.expensya.com/Portal/#/PasswordForgotten) an, das es ihm ermöglicht, seine Benutzeridentifizierungen direkt auf der Plattform wiederherzustellen; es sei denn, der Kunde verwaltet die Sicherung der Passwörter direkt per SSO.

Artikel 12 – Nutzungsrecht

Der Dienstanbieter gewährt dem Kunden gegen Zahlung eines Abonnements für die Dauer dieser Geschäftsbedingungen ein persönliches, nicht exklusives, nicht veräußerbares und nicht übertragbares Nutzungsrecht der Lösung.

Als Nutzungsrecht gilt das Recht, den Dienst bestimmungsgemäß im SaaS-Modus über eine Verbindung zu einem elektronischen Kommunikationsnetz zu implementieren, darauf zuzugreifen und ihn zu nutzen.



Alle Änderungen und Updates, die der Dienstanbieter im Rahmen der Wartung vornimmt, unterliegen in Bezug auf Eigentums- und Nutzungsrechte den gleichen Bestimmungen.

Das Nutzungsrecht wird für maximal 1000 Aufwendungen pro Jahr und pro Benutzer des Kunden gewährt. Diese Beschränkung besteht um zu vermeiden, dass mehrere Nutzer gleichzeitig dieselbe Benutzeridentifizierung verwenden. Wird diese Grenze überschritten, nehmen die Parteien Gespräche im Hinblick auf eine etwaige zusätzliche Rechnungsstellung auf.

Der Kunde darf unter keinen Umständen Dritten Zugang zum Dienst gewähren und verbietet strengstens jede andere als die in diesen Geschäftsbedingungen vorgesehene Nutzung, insbesondere jegliche Anpassung, Änderung, Übersetzung, Anordnung, Verteilung, Dekompilierung. Im Rahmen dieses Nutzungsrechts dürfen die Benutzer den Dienst ausschließlich für ihren eigenen Bedarf und für die Verarbeitung ihrer Daten nutzen.

13 – Preisanpassung

Die Preise für das Abonnement und die im Bestellformular genannten Leistungen werden jährlich am Jahrestag der ersten Abonnementrechnung indexiert. auf der auf der Grundlage des letzten veröffentlichten SYNTEC-Indexes. Der Betrag der ausgestellten Rechnungen wird nach der folgenden Formel berechnet:

P1= P0*(100%+PA)

Wobei:

- P1 ist der revidierte Preis,
- P0 ist der ursprüngliche Preis,
- S0 ist der Index, der am Tag der Unterzeichnung der vorliegenden Allgemeinen Geschäftsbedingungen veröffentlicht wurde,
- S1 ist der letzte Index, der zum Zeitpunkt der Anpassung veröffentlicht wurde.

Wenn aus einem konjunkturellen Grund S1 niedriger als S0 ist, wird das Verhältnis S1/S0 mit 1 gleichgesetzt.

Artikel 14 – Rechnungsstellung und Abonnement der Dienstleistungen

14.1 Rechnungsstellung für das Abonnement

Die Abrechnung des Abonnements erfolgt ab der Eröffnung der Dienste für den Kunden. Die Eröffnung der Dienste ermöglicht es dem Admin-User des Kunden und dem Projektmanager des Dienstanbieters, mit der Konfiguration und den Einstellungen der Dienste zu beginnen.

Die Eröffnung der Dienste erfolgt spätestens drei Monate nach dem Datum der Unterzeichnung, es sei denn, beide Parteien haben im Voraus schriftlich etwas anderes vereinbart.

Das Abonnement wird jährlich auf Vorauszahlungsbasis abgerechnet.

Für Kunden, die ab dem 1. Januar 2023 einen Vertrag abgeschlossen haben, wird dem Kunden die Anzahl der jährlich aktiven Nutzer im Voraus in Rechnung gestellt, entsprechend den in der Bestellung des Kunden beschriebenen Preisen.

Am Jahrestag der Rechnungsstellung wird dem Kunden eine zusätzliche Rechnung auf der Grundlage der tatsächlichen Nutzung und zu den folgenden Bedingungen zugesandt:

- Der Dienstanbieter zählt die Anzahl der aktiven Nutzer für jeden Monat des abgelaufenen Jahreszeitraums:



- Diese Zahlen werden über den abgelaufenen Zeitraum addiert;
- Wenn der Kunde mehr aktive Nutzer pro Monat genutzt hat, als in der Rechnung für die vorangegangenen 12 Monate bezahlt wurde, wird eine Anpassung in Rechnung gestellt. Diese Anpassung wird nach dem Tarifabschnitt berechnet, der der Anzahl der tatsächlichen durchschnittlichen monatlichen aktiven Nutzer entspricht, erhöht um 25 %; Ab dem neuen Zeitraum wird die Rechnung für die nächsten 12 Monate standardmäßig auf der Grundlage der durchschnittlichen Nutzung des letzten Quartals des vorangegangenen Zeitraums und der vereinbarten Preise berechnet, sofern die Parteien nichts anderes vereinbaren. Ist die durchschnittliche Nutzung im letzten Quartal des vorangegangenen Zeitraums niedriger als die in der Bestellung zugesagte Anzahl aktiver Nutzer, wird das in der Bestellung angegebene Volumen zugrunde gelegt.

Für Kunden, die ihren Vertrag vor dem 31. Dezember 2022 abgeschlossen haben, gelten die in Artikel 14, Abschnitt 1, Absatz 4 und folgende, genannten Bedingungen, die in ihren jeweiligen Verträgen enthalten sind.

14.2 Inrechnungstellung von Leistungen und Reisekosten

Die Leistungen werden ab Unterzeichnung des Bestellformulars des Kunden in Rechnung gestellt.

Reisekosten außerhalb der Region Ile-de-France werden dem Kunden gegen Vorlage von Quittungen durch den Dienstanbieter in Rechnung gestellt.

Die Parteien vereinbaren in den folgenden Fällen eine Besprechung, um neue Leistungsbestellungen zu erstellen:

- Während der Implementierung der Lösung werden vom Kunden neue Bedürfnisse geäußert, die nicht im ursprünglichen Budget enthalten sind.
- Falls die Dauer des Projekts aufgrund einer Verzögerung durch den Kunden, die im Projektmanagementpaket des ursprünglich unterzeichneten Auftragsformulars vorgesehene Dauer überschreitet, werden die Parteien zusammenkommen, um ein zusätzliches Projektmanagementpaket festzulegen.

14.3 Zahlungsbedingungen

Alle gemäß den oben genannten Bedingungen ausgestellten Rechnungen sind fällig und dreißig (30) Tage ab dem Datum des Eingangs beim Kunden zahlbar.

Sie werden durch den Dienstanbieter per SEPA-Lastschrift abgewickelt.

14.4 Zahlungsverzug

Der Dienstanbieter behält sich das Recht vor, fünfzehn (15) Tage nach Absendung einer Mahnung, die teilweise oder vollständig unwirksam geblieben ist, den Dienst und alle laufenden Dienstleistungen bis zur vollständigen Zahlung der fälligen Beträge auszusetzen; das Kündigungsverfahren einzuleiten, wenn der Kunde seinen Verpflichtungen nicht nachkommt, unbeschadet etwaiger Schadenersatzforderungen, die er geltend machen kann.

Tritt ein Streitfall bezüglich einer Rechnung auf, muss der Kunde dem Dienstanbieter seine Nichtzustimmung schriftlich mitteilen und eine Lösung zur Beilegung der Streitigkeit vorschlagen. Eine Streitigkeit, die die Gesamtheit oder einen Teil einer Rechnung betrifft, rechtfertigt in keiner Weise die Nichtzahlung anderer Rechnungen.

Im Falle der Eintreibung einer Forderung wird der Betrag der Pauschalentschädigung für Beitreibungskosten gemäß Artikel L. 441-6, Absatz zwölf des Erlasses



Nr. 2012 1115 vom 2. Oktober 2012, d.h. die Summe von 40 Euro, sowie Verzugszinsen in Höhe des dreifachen gesetzlichen Zinssatzes angewendet.

Artikel 15 – Qualität der Dienstleistung

Die Leistungen werden gemäß den Anlagen Dienstleistungsbroschüre und Expensya Digitalisierung und Gesetzeskonforme Archivierung und in Übereinstimmung mit den Bestimmungen aus den Anlagen Gemeinsame Bestimmungen für die Verarbeitung personenbezogener Daten sowie Verzeichnis der Datenverarbeitungstätigkeiten erbracht.

Der Kunde wird über die technischen Gefahren informiert, die mit der Nutzung von Telekommunikationsnetzen vom Typ Internet und den daraus resultierenden Zugangsunterbrechungen verbunden sind. Der Dienstanbieter weist den Kunden insbesondere auf die Bedeutung der Wahl des Internetdienstanbieters und der von ihm garantierten Sicherungsmöglichkeiten hin.

Ebenso trägt der Dienstanbieter keinerlei Verantwortung für die Implementierung der Computersicherheit (Virenschutz, Firewall usw.), die zum Schutz der Gerät der Benutzer erforderlich ist. Folglich haftet der Dienstanbieter nicht für die Nichtverfügbarkeit oder Verlangsamung der Dienste, die sich aus diesen Eventualitäten ergeben.

Artikel 16 - Geistiges Eigentum

16.1 Garantie der ungestörten Nutzung

Der Dienstanbieter garantiert dem Kunden, dass die Dienstleistungen keine Verletzung der geistigen Eigentumsrechte Dritter darstellen und dass er über die erforderlichen Rechte und Berechtigungen verfügt, um dem Kunden ein Zugangs- und Nutzungsrecht zu übertragen. Der Dienstanbieter schützt den Kunden vor allen Maßnahmen, Forderungen, Ansprüchen oder Einsprüchen, die durch ihn selbst oder eine Person verursacht werden, die sich auf ein gewerbliches oder geistiges Eigentumsrecht beruft, das durch die Erfüllung der Geschäftsbedingungen verletzt worden wäre, oder eine Handlung des unlauteren und/oder parasitären Wettbewerbs geltend macht.

Die Garantie der ungestörten Nutzung gilt für jede Software, Dokumentation, Studie und ganz allgemein für jedes Element, das Gegenstand eines geistigen und/oder gewerblichen Eigentumsrechts sein kann, das dem Kunden vom Dienstanbieter geliefert wird.

Der Dienstanbieter verpflichtet sich in Bezug auf diese Elemente, die volle Verantwortung für alle von Dritten im Zusammenhang mit der Nutzung der genannten Elemente gegen den Kunden erhobenen Ansprüche, Forderungen, Klagen oder Regressansprüche zu übernehmen, und trägt alle Schäden, Kosten und Schadensersatzansprüche, die sich insbesondere aus einer gerichtlichen Entscheidung, einschließlich einer nicht endgültigen, oder einem Vergleich ergeben können.

Im Falle von Ansprüchen, Forderungen, Klagen oder Regressansprüchen holt der Dienstanbieter vom Inhaber früherer Rechte die Erlaubnis ein, weiterhin ohne zusätzliche Kosten auf die Dienste zugreifen und sie in Übereinstimmung mit diesen Geschäftsbedingungen nutzen zu können.

16.2 Eigentum an den Rechten der Lösung

Die Lösung, ihre Einstellungen und die Dokumentation bleiben Eigentum des Dienstanbieters.

Im Rahmen der Erbringung der Dienstleistung kann der Dienstanbieter urheberrechtlich geschützte Elemente liefern, zur Verfügung stellen oder im Namen des Kunden verwenden.



Diese Elemente sowie die damit verbundenen Urheberrechte bleiben Eigentum des Dienstanbieters oder des Dritten, der die entsprechenden Rechte besitzt.

Der Kunde darf diese Elemente oder davon abgeleitete Werke oder Kopien dieser Elemente ohne die vorherige Genehmigung des Dienstanbieters weder ganz noch teilweise Dritten zur Verfügung stellen.

Jede Vertragspartei verfügt in jeder ihr angemessen erscheinenden Weise über die Ideen, die Konzepte, das Know-how oder die Techniken, die nicht dem Rechtsschutz unterliegen und sich auf Informationsverarbeitung beziehen und die von einer der beiden Vertragsparteien oder gemeinsam im Rahmen der Ausführung der Dienste entwickelt oder bereitgestellt werden.

16.3 Gegenseitige Verpflichtungen

Jede Partei verpflichtet sich, die Rechte am geistigen Eigentum der anderen Partei und/oder Dritter in keiner Weise zu verletzen und ihrem Personal und den mit der Erfüllung dieser Geschäftsbedingungen beauftragten Subunternehmern oder Lieferanten die gleiche Verpflichtung aufzuerlegen.

Es wird vereinbart, dass alle Diskussionen, Verbesserungen und Vorschläge, die eine der beiden Parteien zur Verbesserung der vom Dienstanbieter für den Kunden erbrachten Dienstleistungen vorbringt, das geistige Eigentum des Dienstanbieters bleiben.

Die in diesem Artikel genannten Verpflichtungen bleiben für die Geltungsdauer dieser Geschäftsbedingungen und bis zu 5 Jahre nach deren Ablauf in Kraft.

Artikel 17 – Schutz der personenbezogenen Daten

Jede Partei verpflichtet zur Einhaltung des frz. Datenschutzgesetzes Nr. 78-17 vom 6. Januar 1978, abgeändert durch das Gesetz Nr. 2004-801 vom 6. August 2004 zur Umsetzung der Richtlinie 95/46/EG, sowie die Bestimmungen, die in der Verordnung (EU) 2016/679 des Europäischen Parlaments und des Rates vom 27. April 2016 zum Schutz natürlicher Personen bei der Verarbeitung personenbezogener Daten und zum freien Datenverkehr, bekannt als "Allgemeine Verordnung über den Schutz personenbezogener Daten" (die "Europäische Verordnung"), und in allen nachfolgenden diesbezüglichen Verordnungen (das "Gesetz") definiert sind.

Sie verpflichten sich ferner zur Einhaltung aller Bestimmungen, die in den Anlagen Gemeinsame Bestimmungen für die Verarbeitung personenbezogener Daten und Verzeichnis der Datenverarbeitungstätigkeiten in Bezug auf die Verarbeitung personenbezogener Daten, die zwischen ihnen durchgeführt werden kann, festgelegt sind.

Artikel 18 – Daten

18.1 Vertraulichkeit der Daten

Der Dienstanbieter verpflichtet sich im Sinne von Art. 1194 des frz. Bürgerlichen Gesetzbuches (Code civil) dafür zu sorgen, dass seine Mitarbeitenden, Vertreter oder ordnungsgemäß ermächtigten Subunternehmer diese Vertraulichkeitsvereinbarung einhalten.

Der Dienstanbieter verpflichtet sich auch, alle technischen Schutzmaßnahmen einzusetzen, die zur Gewährleistung dieser Vertraulichkeit erforderlich sind.



18.2 Standort der Daten

Die Daten befinden sich an einem oder mehreren Standorten in der Europäischen Gemeinschaft.

Jede Verlagerung des Standorts der Daten an einen oder mehrere Standorte außerhalb der Europäischen Union muss dem Kunden vom Dienstanbieter spätestens drei (3) Monate vor dem Datum des Inkrafttretens schriftlich mitgeteilt werden. In jedem Fall setzt der Dienstanbieter die Sicherheits- und Vertraulichkeitsgarantien um, die durch die in der Europäischen Union geltenden Vorschriften für personenbezogene Daten auferlegt werden.

Der Kunde kann diese Geschäftsbedingungen automatisch und ohne Vertragsstrafe kündigen, wenn dieser Ortswechsel für ihn nicht akzeptabel ist.

18.3 Nichtnutzung der Daten

Der Kunde und bleibt der Eigentümer der Daten. Mit Ausnahme der im Artikel "Verwendung der statistischen Daten" beschriebenen Nutzung wird der Dienstanbieter die Daten, die ihm vom Kunden während der Ausführung des Dienstes übermittelt wurden, weder ganz noch teilweise, ob gegen Entgelt oder kostenlos, für andere Zwecke als die dieser Geschäftsbedingungen verwenden, ändern, abtreten oder an Dritten übertragen.

18.4 Verwendung der statistischen Daten

Als Ausnahme zu dem Artikel "Nichtnutzung von Daten" gilt die Verpflichtung des Dienstanbieters zur Nichtnutzung der Daten nicht für Vorgänge:

- die für die Erstellung von Rechnungen und Nutzungsstatistiken durch den Dienstanbieter notwendig sind;
- die für die Bereitstellung von Erklärungen in Bezug auf die Ausführung des Dienstes notwendig sind;
- Sie gelten nicht für eine Verwendung von zuvor anonymisierten Kundendaten für automatisiertes Lernen als Kern der Erkennungstechnologie von Expensya.

Ebenso kann der Dienstanbieter aggregierte und anonymisierte statistische Daten zusammenstellen und veröffentlichen, vorausgesetzt, dass sie die vertraulichen Informationen des Kunden nicht erkennbar machen und keine personenbezogenen Daten enthalten. Der Dienstanbieter behält alle geistigen Eigentumsrechte an den Ergebnissen dieser statistischen Verarbeitung.

18.5 Umkehrbarkeit der Daten

Bei Ablauf oder nach Kündigung dieser Geschäftsbedingungen wird der Zugang zum Dienst am letzten Tag des Dienstes geschlossen. Der Kunde muss daher vor Ablauf dieser Frist (i) die über die Funktionalitäten des Dienstes zugänglichen Daten zurückgeholt oder (ii) beim Dienstanbieter eine Kopie der letzten Sicherung der Daten angefragt haben.

Die Rückgabe einer Kopie der letzten Sicherung der Daten erfolgt durch den Dienstanbieter in einem vom Dienstanbieter gewählten marktüblichen Format (CSV und PDF) und wird dem Kunden als von ihm durchzuführender Download zur Verfügung gestellt. Wenn der Kunde eine Unterstützung wünscht, wird dieser Service zum aktuellen Tarif in Rechnung gestellt.

18.6 Löschung der Daten

Ab dem neunzigsten (90.) Tag nach Kündigung dieser Geschäftsbedingungen wird auf allen Systemen des Dienstanbieters die Löschung der Daten eingeleitet, um diese unbrauchbar zu machen. Diese Löschung betrifft sowohl die Produktionsdaten als auch die gespeicherten Daten, wobei die Aufbewahrungsfristen der Backups maßgeblich sind.



Artikel 19 – Vertraulichkeit

Für die gesamte Gültigkeitsdauer dieser Geschäftsbedingungen verpflichtet sich jede der Parteien, alle Informationen und Dokumente, die ihr im Rahmen der Erfüllung dieser Geschäftsbedingungen zur Kenntnis gelangt sind oder zu denen sie Zugang erhalten hat, unabhängig von deren Art, zu verarbeiten und aufzubewahren.

Die Parteien treffen gegenüber ihrem Personal sowie gegenüber ihrem Subunternehmer oder sonstigen Dritten alle erforderlichen Maßnahmen, um unter ihrer Verantwortung die Vertraulichkeit aller oben genannten Informationen und Dokumente zu gewährleisten.

Die Geheimhaltungspflicht bleibt für einen Zeitraum von drei (3) Jahren ab dem Datum des Ablaufs oder der Beendigung dieser Geschäftsbedingungen in Kraft.

Artikel 20 - Zusammenarbeit

Die ordnungsgemäße Erfüllung des Vertrags und der reibungslose Ablauf der Ersteinrichtungsleistungen erfordern eine loyale, aktive und kontinuierliche Zusammenarbeit zwischen den Parteien.

Daher verpflichtet sich jede Partei, :

- sich aktiv an der Erfüllung ihrer Verpflichtungen zu beteiligen;
- sich jeglichen Verhaltens zu enthalten, das die Erfüllung der Verpflichtungen der anderen Partei beeinträchtigen und/oder behindern könnte;
- sich gegenseitig innerhalb einer ausreichenden Frist, die mit der ordnungsgemäßen Einhaltung der zwischen den Parteien vereinbarten Fristen vereinbar ist, alle für die Erfüllung des Vertrags erforderlichen Informationen und Unterlagen zur Verfügung zu stellen;
- sich bei Schwierigkeiten so schnell wie möglich gegenseitig zu benachrichtigen und sich abzustimmen, um so schnell wie möglich die bestmögliche Lösung zu finden.

Der Kunde ist insbesondere verpflichtet, Expensya alle ihn betreffenden Informationen, die für die Erbringung der vorgesehenen Leistungen erforderlich sind, zur Verfügung zu stellen und Expensya im Zuge der Leistungserbringung über alle Schwierigkeiten zu informieren, von denen er Kenntnis hat oder die er aufgrund seiner Kenntnisse in seinem Tätigkeitsbereich zu erwarten hat.

Im Rahmen des Projektbeginns wird Expensya dem Kunden einen Termin für den Beginn des Projekts mitteilen. Sollte der Kunde das Datum des Projektbeginns ändern oder um mehr als zwei (2) Wochen verschieben wollen, so muss er dies der Implementierungsabteilung von Expensya per E-Mail mindestens zehn (10) Werktage vor dem Datum des Projektbeginns mitteilen.

Im Falle einer zu späten Stornierung (weniger als zehn (10) Werktage vor Projektbeginn) wird eine Stornierungspauschale in Höhe von fünfzig (50) % des im Auftragsformular angegebenen Preises für die betreffende Leistung erhoben.

Artikel 21 – Unvorhersehbarkeit – Höhere Gewalt

Unbeschadet der übrigen Bestimmungen dieser Vereinbarung kommen die Vertragsparteien überein, die Anwendung der Bestimmungen von Artikel 1195 des frz. Bürgerlichen Gesetzbuches [Code civil] auf diese Geschäftsbedingungen auszuschließen; des Weiteren erklärt sich jede Vertragspartei bereit, das Risiko einer Änderung der zum Zeitpunkt der Unterzeichnung unvorhersehbaren Umstände zu tragen, die die Erfüllung ihrer aus diesen



Geschäftsbedingungen entstehenden Verpflichtungen übermäßig kostenintensiv machen würde.

Keine Partei ist gegenüber der anderen für die nachteilige Auswirkungen eines Falls von Höherer Gewalt haftbar. Die Parteien erklären, dass sie unter "Höherer Gewalt" im Rahmen dieser Geschäftsbedingungen Fälle Höherer Gewalt im Sinne von Artikel 1218 des frz. Bürgerlichen Gesetzbuches [Code civil] verstehen, gegebenenfalls in der Auslegung durch die Rechtsprechung des Kassationsgerichtshofs und der französischen Gerichte.

Die Partei, die sich auf ein Ereignis Höherer Gewalt beruft, muss die andere Partei per Einschreiben mit Rückschein über das von ihr geltend gemachte Ereignis informieren und ihr die Informationen mitteilen, die es ihr ermöglichen, die Höhere Gewalt und ihre Auswirkungen zu beurteilen, und zwar innerhalb von achtundvierzig (48) Werktagstunden ab dem Zeitpunkt, zu dem sie von dem/den Ereignis(en), die die Höhere Gewalt darstellen, Kenntnis erhält.

Die Ausführung der durch Höhere Gewalt verhinderten Leistungen wird so lange ausgesetzt, wie das die Höhere Gewalt ausmachende Ereignis andauert; das Ende dieses Ereignisses wird nach demselben Verfahren mitgeteilt.

Hindert ein Fall von Höherer Gewalt die Vertragsparteien an der Erfüllung ihrer Verpflichtungen und sind die Vertragsparteien der Auffassung, dass diese Behinderung die Erfüllung dieser Geschäftsbedingungen gefährdet, so können sie auf Initiative einer der beiden Vertragsparteien durch Versand eines Einschreibens mit Rückschein an die andere Vertragspartei gekündigt werden.

Artikel 22 – Verantwortung

22.1 Verantwortung des Dienstanbieters

Der Dienstanbieter erkennt ausdrücklich die folgenden Verantwortlichkeiten an:

- eine Ergebnisverpflichtung in Bezug auf die Konformität der Lösung mit ihrer Dokumentation und die Ausführung der damit verbundenen Dienste in Übereinstimmung mit den in der Anlage **Dienstleistungsbroschüre** beschriebenen Bestimmungen.
- eine Mittelverpflichtung für jede andere Verpflichtung. In diesem Zusammenhang verpflichtet sich der Dienstanbieter, bei der Erfüllung seiner sonstigen Verpflichtungen alle erdenkliche Sorgfalt walten zu lassen.

Bei Verlust oder Beschädigung der Daten, die auf die Bereitstellung des Dienstes durch den Dienstanbieter zurückzuführen sind, beschränkt sich die Haftung des Dienstanbieters auf die Einrichtung der letzten täglichen Sicherung durch den Dienstanbieter, die Rückgabe der verlorenen oder beschädigten Daten durch den Dienstanbieter und auf seine Kosten, soweit möglich innerhalb von drei (3) Tagen nach dem Verlust oder der Beschädigung der Daten.

22.2 Verantwortung des Kunden

Der Dienstanbieter garantiert nicht, dass die Lösung oder der Dienst Ziele zu erfüllen vermag, die der Kunde möglicherweise selbst gesetzt hat, oder bestimmte Aufgaben auszuführen, die den Kunden zu seiner Entscheidung bewogen haben, die er aber einerseits zuvor nicht umfassend schriftlich dargelegt hat und die andererseits nicht Gegenstand einer ausdrücklichen Validierung durch den Dienstanbieter waren.

In jedem Fall bleibt der Kunde verantwortlich für die Nutzung der Ergebnisse, die er durch die Verwendung der Lösung und der Dienstleistungen erzielt hat.



22.3 Haftungsgrenzen des Dienstanbieters

Diese Haftungsbeschränkung gilt nicht im Falle von Betrug, grober Fahrlässigkeit oder Vorsatz, Verletzung der Geheimhaltungspflicht und Verletzung der Garantie der ungestörten Nutzung.

Gemäß den Bestimmungen von Art. 1151 des frz. Bürgerlichen Gesetzbuchs [Code civil] haftet der Dienstanbieter nicht für Folgeschäden.

Schäden an den Daten, die sich aus einer Verarbeitung ergeben, die infolge einer Behandlung die in der alleinigen Verantwortung des Dienstanbieters liegt, gelten nicht als indirekte Schäden im Sinne dieser Geschäftsbedingungen.

Ausgeschlossen von jeglichen Schadenersatzansprüchen sind indirekte Verluste, die der Kunde erleidet, wie z.B. Betriebsverluste, Gewinn- oder Imageverluste oder andere finanzielle Verluste, die sich aus der Nutzung oder der Unmöglichkeit der Nutzung der Lösung oder der Dienste durch den Kunden ergeben, sowie jeglicher Verlust oder jegliche Beeinträchtigung von Daten, für die der Dienstanbieter nicht haftbar gemacht werden kann.

Die Parteien vereinbaren, dass der Gesamtbetrag der dem Kunden zustehenden Entschädigung, alle Ansprüche und Schäden, die sich aus der angenommenen Haftung des Dienstanbieters ergeben, zusammen nicht den Betrag/die Beträge übersteigen dürfen, den/die der Kunde in den letzten sechs (6) Monaten vor dem Eintreten des haftungsbegründenden Ereignisses am Tag der Benachrichtigung über die Nichterfüllung durch den Dienstanbieter tatsächlich gezahlt hat.

Die Parteien erkennen an, dass der festgelegte und akzeptierte Preis die Verteilung der aus diesen Geschäftsbedingungen entstehenden Risiken sowie das von den Parteien gewünschte wirtschaftliche Gleichgewicht widerspiegelt und dass ein Abschluss dieser Geschäftsbedingungen ohne die hierin definierten Haftungsbeschränkungen zu diesen Bedingungen nicht möglich gewesen wäre. Die Parteien vereinbaren ausdrücklich, dass die Haftungsbeschränkungen auch im Falle der Beendigung oder Kündigung der Geschäftsbedingungen weiter gelten.

Artikel 23 – Werbung – Kommunikation

Sofern vom Kunden nicht ausdrücklich anders gewünscht, wird vereinbart, dass der Dienstanbieter berechtigt ist, auf dem Trägermedium seiner Wahl den Firmennamen des Kunden, seine Marken und den Namen der bereitgestellten Lösung als Referenz anzugeben und das Projekt des Kunden global und knapp zu beschreiben. Die vom Kunden erteilte Genehmigung ist für seine Mitarbeiter nicht bindend, falls ihre Erfahrungsberichte im Hinblick auf eine Veröffentlichung zu Referenzzwecken aufgenommen werden.

Der Dienstanbieter unterlässt jegliches Verhalten, das in irgendeiner Weise direkt oder indirekt dem Ruf, der Ehre oder dem Markenimage des Kunden schaden könnte.

Artikel 24 – Anwendbares Recht und Gerichtsstand

Diese Geschäftsbedingungen unterliegen dem französischen Recht, das sowohl für ihre Form als auch für ihren Inhalt gilt.

Für alle Streitigkeiten zwischen den Parteien über die Auslegung oder die Erfüllung dieser Geschäftsbedingungen ist ungeachtet der Vielzahl der Beklagten oder einer Klage auf



Gewährleistung, selbst bei Not- oder Eilverfahren, einstweiliger Verfügung oder auf Antrag ausschließlich das Handelsgericht von Paris zuständig.